

## Endress+Hauser inaugure une nouvelle extension de son site en France

Endress+Hauser étend ses capacités de production à Cernay, en France. Afin de répondre à la demande croissante en mesure de débit, la société a construit un nouveau bâtiment dédié à la production et aux bureaux.

Endress+Hauser fabrique des débitmètres à Cernay pour les livrer à des clients du monde entier. "Cernay est l'un des sites du groupe qui connaît la plus forte croissance. Il a déjà été agrandi neuf fois depuis sa mise en service en 1991", a déclaré Matthias Altendorf, CEO du groupe Endress+Hauser, lors de la cérémonie d'inauguration du nouveau bâtiment dédié à la production et aux bureaux, qui s'est tenue le 10 juin en présence de clients, de partenaires et d'officiels de la région et de l'industrie.

La surface supplémentaire de 10 000 mètres carrés sera principalement dédiée à la fabrication de débitmètres électromagnétiques. L'un des principaux savoir-faire du site est le revêtement des tubes de mesure de ces instruments polyvalents, une étape de fabrication importante pour la qualité des instruments. L'extension comprend également un nouveau bâtiment avec un restaurant d'entreprise, des bureaux, des salles de réunion, et un espace client pour les tests de réception en usine. Le site compte actuellement 430 employés.

### **Production conforme aux normes de qualité les plus élevées.**

La construction a débuté en janvier 2019 et s'est achevée en avril 2020. "Ici, à Cernay, nous produisons selon les normes de qualité les plus élevées, comme dans tous nos sites à travers le monde. C'est pourquoi il est important pour nous d'offrir à nos employés un environnement de travail qui répond à leurs besoins", explique Thierry Weissgerber, directeur général d'Endress+Hauser Flow à Cernay. De grandes baies vitrées apportent de la lumière naturelle. Des espaces de pause et de détente avec canapés et kitchenettes ont également été intégrés au bâtiment de production.

Outre les débitmètres électromagnétiques, Cernay fabrique également des appareils ultrason et vortex. Le nouveau bâtiment a été conçu principalement pour la fabrication des produits Promag H et Dosimag H, utilisés notamment dans l'industrie alimentaire et les sciences de la vie. Une façade à double peau amortit le bruit des systèmes de production. Des allées de circulation permettent de livrer le matériel à proximité des lignes de production et d'augmenter l'impression d'espace.

### **Faible consommation d'énergie**

L'entreprise a réalisé de nombreux investissements et mené à bien un large éventail de projets afin de réduire la consommation d'énergie sur le site, notamment un système de récupération d'énergie qui stocke la chaleur des compresseurs en hiver dans les chaufferies pour éviter qu'elle ne soit gaspillée. La construction est conforme à la dernière norme RT 2020 et répond ainsi à des normes élevées en matière d'isolation thermique. La certification selon la norme ISO 50001 est également en cours.



**EH\_Cernay\_1.jpg**

Endress+Hauser a inauguré un nouveau bâtiment de production et de bureaux à Cernay.



**EH\_Cernay\_2.jpg**

A Cernay, France, Endress+Hauser produit des débitmètres sur un total de 37000 mètres carrés.

## **Le groupe Endress+Hauser**

Endress+Hauser est un leader mondial en instrumentation de mesure pour l'automatisation des applications de process et pour le laboratoire. L'entreprise familiale, dont le siège se situe à Reinach en Suisse, a réalisé un chiffre d'affaires de près de 2,9 milliards d'euros en 2021 avec un effectif total de plus de 15 000 personnes.

Les appareils, solutions et services d'Endress+Hauser répondent aux besoins de nombreuses industries. Ils fournissent aux clients du groupe de précieuses informations sur leurs applications. Ces informations leur permettent d'améliorer leurs produits, de veiller à la rentabilité de leurs process, mais aussi de protéger l'homme et l'environnement.

Endress+Hauser est un partenaire fiable dans le monde entier. Nos propres sociétés de commercialisation dans plus de 50 pays ainsi que des représentants dans 70 autres pays assurent expertise et support. Des centres de production sur les quatre continents fabriquent rapidement et de manière flexible selon les standards de qualité les plus élevés.

Endress+Hauser a été fondée en 1953 par Georg H. Endress et Ludwig Hauser. Depuis, l'entreprise n'a cessé de développer et d'utiliser des technologies innovantes. Elle contribue aujourd'hui à façonner la transformation digitale de l'industrie. La propriété intellectuelle du groupe est protégée par 8600 brevets et dépôts de brevets.

Vous trouverez de plus amples informations sur [www.endress.com/media-center](http://www.endress.com/media-center) ou [www.endress.com](http://www.endress.com).

### **Contact**

Martin Raab  
Group Media Spokesperson  
Endress+Hauser AG  
Kägenstrasse 2  
4153 Reinach BL  
Switzerland

Email [martin.raab@endress.com](mailto:martin.raab@endress.com)  
Phone +41 61 715 7722  
Fax +41 61 715 2888